

پازار ایرتسی

فی ۱۶ شعبان سنه ۱۳۲۸

وفی ۹ اغستوس سنه ۱۳۲۶

جمعیت علمیة اسلامیه نك ناشر افکاریدر

صاحب امتیاز :

فاتح مجیز درساملرندن

استانبول مبعوثی

مصطفی عاصم

سر محرر :

فاتح مجیز درساملرندن

توفاد مبعوثی

مصطفی صبری

مدیر مسئول :

مکتب قضاة معلملرندن

کلیسی منیر

مندرجات

تاریخ اسلام صحائفندن طاهر المولوی

حقیقتندن واز کچه مم ع . خیری

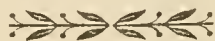
شرق و غرب قادیئلری م . صفوت

اسای وسطی ده انکایز - روس رقابتی نظام الدین

علوم نیه تدوین اولنوب هر برینه مخصوص براسم طایقامشدر . ع . خیری

ترکیا اتفاق ایتملی می عبدالله داود

مکتب قضاة امتحاننده قزانانلر



نسخه سی ۱ غروشددر

آبونه اجرتی (پوسته اجرتیه برابر در)

استانبول وولایات ایچون :

بر سنه لکی ۶۰ غروش

التي آیلنی ۳۰ »

ممالک اجنبیه ایچون :

۲۰ ، ۶۰ فرانق

» ۱۰ ، ۳۰

درج اولنیمان اوراق اعاده ایدلمز

قارئلرمنزه

اکثر مقالاتنه آیات کریمه واحادیث نبویه درج ایدلمش بولندینی نظراعتباره آللهرق رعایتسزلکده بولنلما می رجا اولنور .

در سعادت

محمود بك مطبعه سنده طبع اولنمشدر

موجودیتك هر ذره اليافه ، - انسانك باشه آتشدن
طاسلر كچيرهن جبارۀ انكيزيسيونه رحمت اوقوتان -
تسلطات استبداديه نك ارواح خبيثه كي حلول ايند يرد يكي
ملونات اخلاقيه دنميدر ، نه دن در ؟ بيله م هيچ بر يمز
سلامت وطنيه نك منحصرأ معارفده دكل ، معارفله برابر
اخلاقده اولديغني اكلامق ايسته ميورز .

اطمئنان قلبی ايله بيله لم كه اخلاقسز معارف بشریت
ايچون برسم قاتلدر . بناءً عليه معارفك شخصیت
مليه من دائره سنده ترقيسه چالشمه من نسبتده اخلاقك
تصحیحنه چالشمقندن كندمزي آلميه لم . ابتلاع روحی
ايله بلع ايدر جهسه بيله لم كه شو ايكي دستوری ، شو
ايكي بديهيه يي بر برندن اوز اقلاشد يرمق دكل عاتابونلری
توحيد ايله يکوجود بر حاله قويه رقی بنای مشروطیت مزی
عماد متین اوزرنده تأسيس ايله تشييد ايدلم . اگر شو
تأسيس وتشيد ايله دماغمز ، و قلبمز تحسس ايدرسه
هر نوع سمادته نائلیتمز محققدر . حکمت ، عدالت ،
عفت ، شجاعت اصل الاصول اخلاقیسی مبدأ بشریتدن
بو گونه قدر هر فرد انسانی يي کندیسنه جذب ایدن
محاسن مطلقه دن در . نه قدر دساتیر سماویه نازل اولمش
ایسه نه قدر قانون پائش ایسه بونلرک هیچ بر یسندده ،
شو مبعلاقی نسخ ورد ايدر بر کله بيله یوقدر شو
معدومیت ، فکر بشریتده جای قبول بولمش ایکن :
« دین مانع تر قیددر . مروج ظامدر . مشروطیت
علیه نه در . » کی سوزلرله تکلم غایت کولونجدر . کرچه
جهل ايله اخلاقسز لقندن بالاستفاده اقبال ذاتیسی ادبار
عمومیده آرایان و کندیسنی خدمۀ دین کسوده سنبور وین
حذله نك شاعتلری تاریخاً ثابت ایسه ده قوه مدرکه منزك
نظر نافذیله باقار سه ق اكلا رزكه : دین نامنه یاییلان
فنا لقلرک کافه سی مردودات دینه دن اولدینی کی عوامل
شاعتك ده هادم دین بر کتله نفاق اولدینی قبول ایتمامك
المزدن کلز .

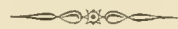
خرستیانلری جلب ایچین دیشاریسنه جسیم چاکلر ،
ایچریسنه آبنوسدن ، قیل دیشندن مصنوع کرسیلر
قویدوردینی کی مشرکین عربی جذب ایچین
التوندن ، کوشدن معمول بوتلر وهیکلر وضعندن ،
حتی حمیرلرک معبودی بولونان (کعب) (امرأة کعب)
نامنده التون لوحه لرله قاپلانمش ایکی اغاچ پارچه سنی ده
یراشدیر مه دن کری طور مادی .

نجوم پرست اولان صابئیلری ده خشنود ایتمك ایچین
ایکی عدد کره وصور کواکی حوی بر شجرۀ زرین
اعمالی ده اهل ايله مدی .

شو حالیه عادتاً بین الملل بر معبد حالی آلان شو
بنانك عموم ین و حجاز اهالیسنجه عبادتخانه اتخذاذ
ایدیله سنی و کعبه کی حج موسملرنده زیارت وطواف
اولونماسنی اعلان ایتدیردی .

مابعدی وار

ظاهر المولوی



حقیقتدن واز کچه مهم

— ۳ —

منکرات ظلمیه دن استمکراه ، معروفات عدلیه یه
انجذاب عقلی ايله انجذاب ایدن افکار مليه نك تشدید یکی
فرقه مبعجله نك حاکمیت ملیه یی استرداد نه قدر شایان
تقدیس ، سالیستۀ منت ایسه محافظه سی ده اوقدر ، اوندن
زیاده مهمدر .

سرگذشت بشریتی احتوای مطلق ايله احتوا ایدن
بینات تاریخیه تأسیسك ، استیلانك قات قات فوقده
اولدینی ناطقدر . شو ناطقیق قطعیه عیون مشرو -
طیمزك پاش اتبهاهنده اولانجه چییلاقانی ايله تجلی
ایتدیکی حالده اوتوز بو قدر سنه دن بری عروق

برده اناتولی ، روم ایلی قادینلرینک کویلرده قصبه لرده نه یابدقلرینی قاری قوجه جوانی چوجق نصل چالیشدقلرینی ، زواللی کویلر ویردکاری ویرکیلر ، اعانه لره بدل نه کبی بر معاونت کوردکاری ، یتیشن ارباب صنایع ومعارفک کیدوب کویلرله عقل اوکرده جک ، یول کوستره جک یرده کنیدیسی کبی اوروپا سیاحتلرنده ، کندی کیفنده کزدکارینی بر کره دوشونسه ، انصاف ایتسه ظن ایدرم مملکته او وقت خدمت ایتش اولور. زواللی سیاح نه یابسون اناتولینک روم ایلینک قزانیدیغنی وقزانه جغنی (!) بتون کنیدیسنه طوبلایان وبو پاره لری نصل بیه جکلرینی بیله میان درالعطاله نی (استانبولی) کورمشته طشره ارکک وقادینلرینی استانبوله قیاس ایدیورده دیورکه : اوروپاده بر ارکک نه یاپارسه قادین ده آنی یاپار . بر ارکک نه کبی زحمتلره قاتلانیرسه قادین بو حصوصده آندن اشاغی قالمیور . بزده ایسه قادینلر ارککه باغلی ارکک ده سعی وعمل ایله قائمدر . غریبه کلنجه بو حکم دیکشر اوروپا قادینلرینه « الئک خوریله ارکک ایشنه قاریشیور » دنیله مزه قادینلر دیوارجیلقی ، رنجبرلک ، سوپرنتجیلک وغیرهم یاپار .

بز دیرزکه مملکتتمزک احوال عمومیه سنه ترچان اولان بر غزته صاحبنه مملکتتمزک ایجریلرنده ارکک قادین نه یابدیغنی بیلمامک قدر غریب برشی اوله مز . . . اوت سیاحک بیلدیکی یرلرده بر اوی تملمدن ییسقان قادینلر اولدیغنی کبی بیلمدیکی یرلرده قوجه لرینک بلنی طوغرلدان ، یوزی کولدیرن قادینلریدر سیاحک بیوردیغنی کبی بزم قادینلرله قوجه لری نه یاپارسه انلرده آنی یاپار حتی بزم قادینلر اوروپا قادینلرندن زیاده چالیشرده اقشام قارنی ده طویماز . اوروپا قادینلری ال ارا به لرنده یوک طاشیرمش (!) بزم قادینلر طاغلردن ارقه لرنده اودون طاشیرده کتیردیکی بر ارقه اودون ایله اقشام یمک

یا کلش اکلاشیلماسین ، دیندن مقصدم دین اسلام دکل ، ادیان سالفه در . دین اسلام بر دین فطریدر . فطریته ده احکام جلیله سی شاهد عادلدر . بودین حقنده هیچ بر فرد بوکبی فکر سقیم بسله یه مز بسله یین وارسه قابل خطاب دکلدر . بوکیلرله تصادف اولنورسه حدت ایتماملیدر . انلرک حالنه آجینه رق (ذرهم فی حوضهم یابعون) امر قرأینسنه امتثال ایدیلیدر .

نصوح افندی زاده :

ع . خبری

شرق وغرب قادینلری

کچن هفته کی غزته لردن بریسی اوروپاده بر سیاحت نتیجه سنده ارککلر قادینلر حقنده بر باش مقاله یازبور شرق قادینلریله غرب قادینلری آره سنده بر محاکمه یوروتدکن صکره اوروپاده حیات معیشت اوپله اقتضا ایدوب اوپله اولمسندن بحث ایله سوزی بزم قادینلرله نقل ایده رک بزه کلنجه هنوز ارککلر ایچون دخی کافی درجه ایش اولمیدیغدن قادینلرکده ارکک ایشله مشغول اولملری موضوع بحث اوله میه جغنی درمیان وقادینلر مزنی تحصیل معارفه تشویق ایله سوزه ختام ویرور .

بز بومقاله یه قسماً اشتراک ایتکله برابر قسماً محتاج تنقید یرلری بولدیغمز ایچون او غزته یی یالکیز او قویه رق طولابه آته مدق دینیلورکه : ممالک غریبه اصول معیشتی کورمیانلره حقوق سیاسیه وسأره استحصالیچون غرب قادینلرینک مجاهده سنی یا دور حاضرک موداسی ، یا زمانه نك خوبالانی دیه تاقی ایدرلر سه ده ؛ او مملکتلرک قواعد معیشتی کوزله کوریا ییرسه غرب قادینلری مجاهده سنده حقلی اولدقلرینی تسلیم ایدرلر .

بز دیرزکه : بو فعال سیاح (!!) سنده بر ویازیا ده دفعه اوروپایه یابدیغنی سیاحتی نه اولور ؟ تنزل ایتسه ده